

## **Dodatok č. 1**

### **k Zmluve o poskytovaní rekondičných pobytov**

**č.: 2011110018-74-CLaO-0-12484**

uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov (ďalej len Obchodný zákonník)

#### **Zmluvné strany**

**1. Objednávateľ:** **Železnice Slovenskej republiky, Bratislava**  
**v skrátenej forme "ŽSR"**  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Ing. Štefan Hlinka, generálny riaditeľ ŽSR

Štatutárny orgán:  
Osoba oprávnená rokovať  
vo veciach zmluvných: Ing. Milan Podstrelenc, riaditeľ ŽSR - Centrum logistiky a obstarávania

IČO: 31 364 501  
IČ DPH: SK2020480121  
DIČ: 2020480121  
Bankové spojenie: VÚB, a.s.  
Číslo účtu: 35-4700012/0200  
Zapísané: v Obchodnom registri Okresného súdu  
Bratislava I., oddiel Po, vložka č. 312/B

(ďalej len „objednávateľ“)

**2. Poskytovateľ:** **Slovenské liečebné kúpele Turčianske Teplice, a.s.**  
**SNP 519, 039 12 Turčianske Teplice**

Štatutárny orgán: Predstavenstvo:  
JUDr. Mikuláš Trstenský CSc. – predseda predstavenstva  
Ing. Zuzana Ďurinová, člen predstavenstva  
Mgr. Martin Vadovič, člen predstavenstva

IČO: 31 642 322  
IČ DPH: SK2020435857  
DIČ: 2020435857  
Zapísaný: V Obchodnom registri Okresného súdu Žilina  
Oddiel: Sa, Vložka č.: 327/L

Kontaktná osoba vo  
veciach technických: Ing. Andrej Petráš, 043/4913 864  
(ďalej len „poskytovateľ“)

Objednávateľ a poskytovateľ sa v zmysle bodu 2., Článku IX. – Záverečné ustanovenia, Zmluvy poskytovaní rekondičných pobytov č.: 2011110018-74-CLaO-0-12484, podpísanej dňa 20.12.2011 (ďalej v texte len „ZMLUVA“) dohodli na tomto Dodatku č. 1 k ZMLUVE (ďalej v texte len „dodatok č.1“), v nasledovnom znení:

#### **Bod 2. Článku II. – Predmet a účel zmluvy sa mení na nasledovné znenie:**

„2. Poskytovateľ zabezpečí rekondičné pobyty v celkovom počte **1 061** pobytov/poukazov na rekondičné pobyty.“

#### **Bod 2. Článku IV. – Ďalšie podmienky plnenia sa mení na nasledovné znenie:**

„2. Poskytovateľ poskytne objednaný počet miest objednávateľovi na jednotlivé termíny rekondičných pobytov podľa dohodnutého harmonogramu, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy ako príloha č. 2 a príloha č. 3. V prílohe č. 3 sú rozpisované termíny na navýšený počet (311) poukazov. Na základe odsúhlaseného harmonogramu predloží objednávateľ poskytovateľovi zoznam zamestnancov na jednotlivé turnusy písomne faxom alebo elektronickou poštou najneskôr jeden týždeň pred nástupom. Objednávateľ si vyhradzuje právo upraviť počet poukazov v jednotlivých turnusoch podľa prevádzkovej potreby.“

**Bod 2. Článku V. – Zmluvná cena sa mení na nasledovné znenie:**

*„2. Celková zmluvná cena je maximálne 399 997,00 € bez DPH (slovom: Tristodeväťdesiatdeväťtisícdeväťstodeväťdesiatšesť eur 00/100 centov) v zmysle Prílohy č. 1 – Celková kalkulácia, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy a nebude prekročená počas doby platnosti tejto zmluvy. Plnenie je v zmysle platných právnych predpisov oslobodené od DPH.“*

Príloha č. 1 – „Celková kalkulácia“ tohto dodatku č. 1 ruší a zároveň v plnom rozsahu nahrádza Prílohu č. 1 ZMLUVY.

Ostatné ustanovenia ZMLUVY sa nemenia a zostávajú v platnosti bez zmeny.

Tento dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami, účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v zmysle platných právnych predpisov Slovenskej republiky.

Tento dodatok č. 1 je vyhotovený v 3 rovnopisoch, z ktorých 2 rovnopisy obdrží objednávateľ a 1 rovnopis obdrží poskytovateľ.

Tento dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť ZMLUVY.

Za objednávateľa:  
**Železnice Slovenskej republiky, Bratislava**  
v skratenej forme „ŽSR“

Za poskytovateľa:  
**Slovenské liečebné kúpele**  
**Turčianske Teplice, a.s.**

V Bratislave, dňa

V.... .., dňa.

.....  
**Ing. Štefan Hlinka**  
Generálny riaditeľ ŽSR

.....  
**Ing. Zuzana Ďurinová**  
člen predstavenstva

.....  
**Mgr. Martin Vadovič**  
člen predstavenstva